

PREUS DE SUSCRIPCIÓ:

SITGES

Número solt . 0'15 ptes.

Trimestre . . . 1'50 »

ESPANYA

Any 7 ptes.

AMÉRICA

Any . . . 2'50 pesos (or)

ANUNCIS,

ESQUELES, REMESOS

I RECLAMS

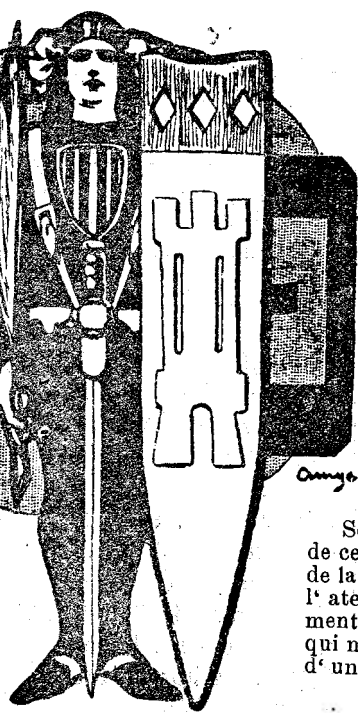
a preus convencionals.

BALUART DE SITGES

Aquets dos fets primaris, fonamentals: el de la personalitat nacional de Catalunya i el de l'unitat d'Espanya enfortits per dues lleys correlatives: la de la llibertat que implica l'autonomia i espontaneïtat socials, la de l'universalitat que porta a la constitució de potències mundials, se resol en una fórmula d'harmonia qu'és la FEDERACIÓ ESPANYOLA.

E. PRAT DE LA RIBA

(La Nacionalitat Catalana», Cap. VIII, El Nacionalisme polític)



Són molts encara els ciutadans que, enlluernats per la brillantor de certes fórmules, troppen amb els obstacles i cauen dins el fang de la mala ordenació municipal que 'ls envolta. Hi ha que atraure l'atenció de tots vers la ciutat, la vila, el poble, que són els ferments i l'essència de la grandesa dels Estats i els punts lluminosos qui marquen, a demunt els mapes, el grau de civilització i cultura d'un país.

LA JOVENTUT NACIONALISTA

(Manifest convidant al primer «Congrés de Govern Municipal»)

REDACCIÓ

ADMINISTRACIÓ:

CARRER

DE LES PARELLADAS,

NÚMERO 9.

Els treballs es publiquen
baix la exclusiva res-
ponsabilitat dels res-
pectius autors.

No s' retornen

els originals.

Any XIII Sitges, 16 de Febrer de 1913 Núm. 593

Per la llengua catalana

L'excel·lent constructor que és En Prat de la Riba està aconseguint, desde la presidència de la Diputació, una tasca maravellosa. L'"Institut d'Estudis Catalans" és obra seva, i aquesta obra és el centre cultural ont s'elabora la Catalunya de demà.

De l'"Institut" ja n'han sortit treballs meravellosos que han obert les portes d'Europa als nostres erudits i als nostres acensats. La Historia, la Literatura, la Filosofia, l'Art de nostra terra hi són estudiats seriosament per a fer ressorgir ben potent a l'ànima nacional, i el verb de la Patria no podia pas quedar en oblit.

La secció de Filologia compta amb homes eminents que cerquen els fonaments científics de la llengua catalana i s'acuren per a depurar-la i enriquir-la, mes la seva feina és lenta i la necessitat d'extendre l'idioma se sent amb imperativa urgència. Perxò s'ha creat una secció especialment dedicada a la unificació de la ortografia, únic camí que porta a la extensió de l'idioma per tant que condueix a unificar-lo, i d'aquí ve que s'hagin formulat les *Normes* que l'"Institut d'Estudis Catalans" proposa, amb l'autoritat i els prestigis dels insgnies escriptors que les suscriuen, per a posar terme a l'anarquia ortogràfica que si fins no fa gaire pogué ésser beneficiosa a la natural selecció dels sistemes i formes en competència, avui ja era un destorb per a l'expansió de la cultura catalana.

BALUART DE SITGES accepta les *Normes ortogràfiques* de l'Institut i es complaurà en publicar-les en folletó, ensemps que s'honra dant cabuda en ses columnes a l'article amb que les patrocina la docta ploma d'En Prat de la Riba.

Una llengua en estat natural, sense creu literari, ve a ésser un conjunt de dialectes, un sistema de formes de llenguatge diferents, heterogenies, però lligades per una certa unitat de lleis gramaticals. L'observador poc preparat o apressat se creu trobar-se en front de llenguatges diversos, de llengües diferents: perquè varia la fonètica, varia el èxic, varien les designacions. No més l'investigador filòleg descobreix, a sota de les frondoses varietats, una unitat interna que permeti classificar

totes aquelles formes de llenguatge com varietats dialectals d'una mateixa llengua.

Quin una llengua permaneix segles en aquest estat d'incultura, o mor absorvida per la invasió de una llengua superior, o mor per descomposició interna, trocejada, esmicolada pels dialectes. Se produeix llavors una morbosa multiplicació i intensificació de l'activitat dialectal, s'aflixen i desfàn els vincles que mantenen encara, per feble que fos, l'unitat de l'idioma i apareixen tots els dialectes com llengües diferents. Així se produeix aquell fenomen observat en els vells pobles de l'Amèrica, de formar-se, dins de les fronteres de una mateixa raça, innombrables llengües, tantes quasi com pobles o famílies.

Les llengües surten de l'anarquia dialectal, que porta a la descomposició i a la mort, pel cultiu literari, per la força intensa de la raça que fa sentir a tots els homes que la formen la identitat fonamental, la comunitat de vida col·lectiva i els empeny a traduir aquesta unitat de sentiment, de voluntat, de vida col·lectiva en institucions i costums i lleis i llengua.

Crear una llengua literària és l'obra capital d'un poble. La possessió d'una llengua literària és la consagració de la nacionalitat. Quan del conjunt de dialectes d'una llengua en sobresurt un i s'enlaira sobre 'ls altres, i dona forma a les creacions literàries i filosòfiques i jurídiques de la raça, aquella llengua en estat natural de que parlavem, aquella incoherent munió de parlars dialectals, queda articulada, es converteix en una unitat viva, en un centre de relligament i coordinació i depuració de totes les formes lingüístiques de la raça, de tots els seus dipòsits seculars, de totes les riqueses atresorades en els seus dialectes. Allavors l'activitat dialectal, que sempre continuava, deixa d'ésser un perill, ja no pot portar a la tritració de la llengua. Ja, en comptes de matar-la, la tonifica, com els aires del camp tonifiquen la sang de les ciutats.

Nosaltres la tenim una llengua literària formada pel treball de nombroses generacions. Però aquesta llengua nostra, al caure Catalunya com a poble, va restar durant segles sense creu literari, sense poetes, sense filòsofs, sense estadistes, i al tornar a la vida de les llengües literàries, havia ja passat l'hora florida del Renaixement clàssic, que va portar a les altres parles migevals, germanes de la nostra, la sang de les civilitzacions helènica i llatina, i les va enfortir, depurar i fixar en formes i lleis definitives.

Així s'ha trobat la llengua catalana: en la situació d'haver de formular la seva gramàtica, depurar i completar el seu lèxic, fixar la seva ortografia, quan ja totes les altres llengües tenien aconseguida aquesta tasca; i en circumstàncies tan desfavorables com l'actual situació política de la raça, que deixa a la nostra llengua desarmada entre dues grans influències invasores, sense escoles, sense universitats, sense Estat, i tenint enfront veïcols de l'acció destructora d'una altra llengua, l'escola i l'Universitat i la Premsa i l'Estat amb tota la complexa xarxa de canalització per a influir i penetrar un poble.

La tasca que les altres llengües podien aconsegir reposadament, sense apressar-se,

és, doncs, per a nosaltres, de la més estremada urgència. Hem d'aixecar la nostra llengua al nivell de les altres, hem de donar-li tots els atributs, tots els elements, totes les perfeccions que necessita per a lluitar i vèncer.

La primera d'aquestes perfeccions, més necessària encara a la nostra llengua que a cap altra perquè està desterrada de l'escola, és l'unitat. Hem de donar a la nostra llengua una unitat forta, intensa, viva, que triomfi de la tritració dialectal accentuada en els segles de la nostra decadència, que triomfi de l'absència d'un poder representatiu de tota la raça, que triomfi de les deficiències d'utillatge, d'ensenyansa, de patrimoni intel·lectual de la nostra llengua i de totes les forces de dominació acumulades per la fatalitat històrica en la llengua invasora.

Ha d'acabar aquesta semi-anarquia de la llengua catalana, en que cada escriptor té una llengua, una gramàtica, una ortografia pròpies. Ja que no ha tingut el català la evolució normal de les altres llengües llatines, ja que no ha tingut en els segles del Renaixement ni té avui encara un Estat que hagi imposat o podés imposar desde dalt formes úniques, definitives, donem-nos-les espontàniament, lliurement, nosaltres mateixos, per aclamació, per patètica renúncia de totes les preferències individuals o d'escola; establim les per anànim plebiscit de tots els catalans.

Per a preparar, per a fer possible aquest plebiscit, va crear la Diputació de Barcelona l'Institut de la Llengua Catalana, a dins del ja gloriós Institut d'Estudis Catalans. La tasca que té encomenada és molt complexa, afecta a tota la vida i a l'expansió del nostre idioma, però en primer terme la Diputació va assenyar-li la missió d'estudiar i votar, amb l'intervenció de tots els elements del Institut, normes ortogràfiques per a la llengua catalana al entorn de les quals podés ferse la convenció, la unitat tan desitjada.

Per primera vegada aconsegueix avui el Institut aquesta missió altíssima, unificadora de l'idioma, donant normes ortogràfiques per a escriure la llengua catalana. La resposta, l'actitud de tots els catalans, ha d'ésser, per primera vegada també, de preferències personals i conviccions i hàbits i repugnàncies i arguments i discussions; i acceptar resoltament, unànimement, devotament aquestes normes.

Car elles poden donar a la nostra llengua estimada la primera de les unitats que una llengua culta necessita, la unitat ortogràfica, i el nostre acte a l'acceptar-les, tots a la una, serà un exemple de solidaritat, de patriotisme que 'ns disciplinari i enfortirà per a més difícils empreses.

Per arribar a aquesta convenció els homes que formen l'Institut han hagut de renunciar a hàbits i amors de tota la vida; grans escriptors molts d'ells, en el moment solemni de la renúncia a les formes ortogràfiques de que estan vestides les seves obres, han sentit en lo més íntim de la seva ànima el dolor de la ruptura amb la seva tradició personal i amb la tradició dels seus companys i la dels seus predecessors, de la seva mateixa escola; però tots patriòticament han sacrificat aquesta unitat de l'obra personal i la unitat de l'escola, per a fondre's en una unitat superior: la d'una sola ortografia nacional.

Que tots els homes de llengua catalana sapiguem seguir el seu exemple, i aquesta ortografia nacional serà, no un desitj, sinó una realitat.—ENRÍC PRAT DE LA RIBA

Fem patria

Tot esperit culte al entrar en una població, admira la situació, les condicions climatològiques, les belleses naturals, i en sa retina serveja després l'impressió artística que li ha produït; això és: la visió del conjunt. Després, si la seva intel·ligència està educada i la seva ànima sent el «tremolor artístic», concentra la seva atenció en altres coses aïllades: la façana d'aspecte senyorial, el finestral gòtic d'una barriada fosca, l'acoplament de cases vestides amb la polsina de la velluria, el capítell corcat, la capelleta enterenyinada; i això, qu'és si meteix sembla una poca cosa, es l'últim retoc, la pinzellada darrera qui dona expressió al quadre del conjunt.

Es precis en una vila — amb pretensions de gust, — que aqueix es manifesti en totes les seves coses; és de necessitat, ademés, que aquells a qui correspon el veïllar, es preocupin de no consentir profanacions, en lo poc que, dissortament, a Sitges ens resta. S'hauria de fer més, i comensar per no consentir edificacions amb aparencies de *mones de Pasqua*, amb cornises, capítells o florons que recorden els merengues de les confiteries, car així com tot turista que visita el «Terreno» de Palma se'n enrija de les *torres de rayadillo* amb sos brolladors sense aigua i sense gust, i aquells *parterres* amb escarxofes; també és irònic que aquí, on hi viuen el «Cau Ferrat» i «Maricel», es consentin les disfresses de portland de l'un cap de l'any a l'altre.

Es més trist, encara, que amb bona voluntat s'enderroqués l'antic Castell, que sense malícia desapareixés la Torre de l'Homenaje; que, de poc temps, a un finestral gòtic se'l transformés en balcó, llevat-li la gràcia primitiva; i que, tot rescentment a la humil capelleta de Sant Mús la *restauressin* posant-li un marc pseudogòtic amb aplicacions de ciment portland i que'ns posessin un engrut damunt la làpida històrica remembarant la estada a Sitges de D. Joan d'Àustria.

Així, per aqueix meteix pas, amb bona voluntat, qui sab desapareixi la plassa de Sant Joan, el carrer d'En Bosch, amb ses tradicions, amb sos finestrals d'admirable factura; en un mot, lo poc que 'ns resta encara d'aquells temps en que Sitges vivia els aires mitj-evals.

Per això volèm tan sols donar l'alerta an aquest poble cridat a ésser una joia de nostra Catalunya.

MANEL GIBERT MIRET

Desde Santiago de Cuba

Amb la gran animació de costum, el dia 31 de Desembre de l'any últim, a les dotze de la vetlla, tingué lloc la ja tradicional Festa de la Bandera, festa que ve celebrant-se desde que'l patriqui cubà, oriünd de Sitges, D. Emili Bacardí, fou Alcalde d'aquesta ciutat.

Fins a altes hores de la nit hi hagué molta animació pels carrers, i al moment d'entrar en l'any nou foren molts els milers de persones que 'i saludaren amb forts picaments de mans, i no faltaren alguns grups de humoristes que van saludar-lo amb un apat de turrons, panetells, confitures i ric moscatell de Sitges.

Actualment la «Societat Beethoven», la única institució musical amb que compta Santiago de Cuba, que 'ns dona a conèixer les composicions clàssiques i modernes dels grans mestres, ha traslladat el seu saló de concerts als salons del «Grop Catalunya», quin nou local se inaugura el dia 12 del corrent, amb un brillant concert pel «Orfeo Catalunya», prenenthi part ademés varies distingides pianistes cubanes.

El dia 15 tingué lloc en el mateix local un altre concert donat per l'esmentada «Societat Beethoven» que amb tanta discreció i energia dirigeix lo mestre D. Rafael P. Saucedo, qui amb tot i el pes dels anys se sent jove, sense haverhi res que 'l desanimi.

Gran fou l'èxit que obtingueren les deixebles del referit mestre i l'«Orquesta Sinfónica» en ambdues festes. La concurrencia que hi assistí era tan nombrosa com mai s'hi havia vist igual; fins al extrem de que 'ls salons resultaren petits per a contenir tanta gentada.

La «Associació de la Premsa» de aquesta ciutat ha acordat celebrar uns Jocs Florals per a l'vinent Maig, el benefici dels quals se destinarà per a fer una estàtua al gran poeta Tomás Heredia.

Aquests Jocs Florals seran els primers que s'hauran celebrat en aquesta ciutat essent molts els concursants que s'proposen pendrehi part amb opció als diferents premis. Oportunament ja donaré compte de tal festa literària, que promet resultar esplèndida.

El dia 19 se inaugura el campionat de foot-ball d'aquesta població, entre 'ls clubs «Olimpic Athletic» i «Catalunya»; essent els premis dos boniques copes. Tots els clubs es trobaven disposats a endur-se la primera d'elles, regnant gran entusiasme entre 'ls jugadors, molts dels quals són fills de Sitges.

Cuba, 20 de Janer 1913.

PIMSÁ

Reemplás de l'Exércit

Allistament de 1913

En sessió extraordinària celebrada el darrer diumenge, baix la presidència del primer Tinent Alcalde, D. Joaquim de Querol i Llopis, assistint-hi 'els Regidors Srs. Dalmau, Parera, Yll, Selva i Julià, la Corporació Municipal procedí a la rectificació definitiva i tencament de l'allistament d'enguany, qu'és com segueix.

- 1 Angel Alegre Moya.
- 2 Josep Masip Mitjans.
- 3 Pere Freixas Quintas.
- 4 Josep Farrán Llopis.
- 5 Francisco Gómez Martínez.
- 6 Bartomeu Ferret Carbonell.
- 7 Marián Alemany Argenter.
- 8 Magí Comas Mardaras.
- 9 Josep Pañella Comas.
- 10 Marián Ciré Arnau.
- 11 Anton Coll Gorina.
- 12 Isidro Jacas Rovira.
- 13 Sebastià Mora Mora.
- 14 Emili Mongrell Soler.
- 15 Francisco Ferret Domingo.
- 16 Olegari Brunet Montané.
- 17 Magí Pañella Sarda.

18. Francisco Argenter Ferrer.
19. Julià Planas Vendrell.
20. Josep Rodríguez Pellicer.
21. Jaume Sardà Satgés
22. Marian Mirabent Mirabent.
23. Joan Oliver Bori.
24. Jesús López Álvarez.
25. Isidro Zarrau Landa.
26. Josep Junyent Raventós.
27. Geroni Fonfria Mora.
28. Daniel Morando Triedu.
29. Pere Farrán Brauet.

Sorteig

D. Joaquim de Querol Llopis, primer Tinent Alcalde de l'Ajuntament Constitucional d'aquesta vila,

Faig saber: Qu'en compliment de lo que disposa l'article 64 de la vigent llei de Reemplazos, el diumenge 16 de l'actual i hora de les set es practicarà en la Casa Consistorial el sorteig de tots els minyons compresos en l'allistament d'aquesta vila, per al reemplaçament d'enguany; a qual important acte, que serà públic i es verificarà a porta oberta, se cita pel present edicte a tots els minyons de referència, per a llur presentació en el local que s designa.

Lo que s fa públic per a coneixement dels interessats i del veïnat.

Sitges, a 9 de Febrer de 1913. — El primer Tinent Alcalde, *Joaquim de Querol*. — D. S. O., El Secretari, *Claudi Mas i Jornet*.

Secció Oficial

Caixa Municipal

Entrades i sortides: Novembre de 1912

INGRESSOS	
	Pessetes
Sobrant del mes anterior	6.135'30
Joan Esteba, Administrador de l'arbitri de Matansa, recaudació del mes	485'58
Manel Girona Coral, arrendament d'un trossobrant de via pública destinat a dipòsit de escombreries	5
Joan Esteba, Administrador de l'impost de Consums, recaudació líquida del mes	3.652'48
Total d'ingressos	10.278'36

GASTOS	
	Pessetes
Empleats municipals, sos haveres del corrent mes	745'75
Suscripció a la «Gaceta de Madrid» 3.er i 4tr. trimestre de 1912	40
J. Bartés, donar corda al rellotge, mes corrent	15
J. Bartés, materials pel rellotge, en el mes de la fetxa	15
C. Mas i Jornet, compte de viatges pel Municipi	20
B. Ferret, llimpia d'Oficines Municipals	6
A. Torres Tomás, per treballs d'Oficina	60
A. de Serra, per treballs de Oficina	41'65
J. Plana, llimpia Escorxador	30
T. Martí, retribució per ensenyansa	25
R. Llopart, per lloguer edifici Escoles	65
B. Ferret, jornals d'emblanquinar l'Escorxador	12
B. Ferret, jornals a utilitat del Municipi	100
B. Ferret, altres jornals a utilitat del Municipi	50
J. Batlle Amell, pensió corrent de Censals	83'43
J. Anglada Miró, quinta part de Censals	5'06
Germanes Anglada Riera quinta part de Censals	5'06
Recaudació de Contribucions, Impostutilitats, 3.er trimtr.	220'90
S. Casamitjana, auxiliar Escoles Municipals	41'65
J. Folch, dos ampelles tinta especial pel Escorxador	10
Total de gastos	1.591'50

RESUM

Ingressos	ptes. 10.278'36
Gastos	1.591'50
Sobrant per a Desembre	8.686'86 ptes.



Concurs provincial

EDICTE

La Diputació provincial de Barcelona, en sessió de 14 del mes cotrent, ha pres els següents acorts:

1.^{er} — Se destina la quantitat de dues mil cinc-cents pessetes per a ser distribuïda en premis als pares o mares de major nombre de fills vius, que reunixin les condicions que s determinaran en els articles següents.

2.^{on} — Per a poder obtenir algun dels dits premis serà absolutament indispensable:

A) Que l'paré o mare que hi aspiri, visqui, al demanar-lo, i desde més de cinc anys abans, en alguna població de la província de Barcelona.

B) Que l'nombre de fills que tingui no baixi de dotze i que sis al menys siguin nats en aquesta província.

C) Que l'fills hagin estat de llegítim matrimoni, que visquin al temps de formularse la sollicitud, que estiguin tots ells vacunats, i que ls majors de deu anys sàpiguin llegir i escriure.

3.^{er} — Podran aspirar al premi el pare o mare que tinguin els fills en la seva companyia, sense esser indispensable que tots aquests hi estiguin mentre la seva separació no tingui per causa l'abandó del qui sollicita el premi.

4.^{rt} — La Comissió de Governació de aquesta Excm. Diputació provincial quedarà encarregada de proposar l'adjudicació de la quantitat esmentada en l'article primer, donant dos premis de cinc-cents pessetes als pares de família que més ho merexin, podent proposar la distribució de lo restant en tres premis d'igual quantitat o en les proporcions que judiqui més convenient, segons les circumstancies que pugui apreciar en els sollicitants.

5.^{nt} — El concurs s'anunciarà durant dos mesos. I a fi que arribi a coneixement de tothom s'imprimirà el corresponent cartell que s'enviarà als Alcaldes de totes les poblacions de la província perquè li donguin la major publicitat.

6.^a — La Comissió de Governació tindrà en compte per a la necessaria preferència entre ls sollicitants, les condicions següents i per l'ordre que vénen continuades, sempre entre ls que indispensablement reunixin les previngudes en l'article segon.

I. — El major nombre de fills vius.

II. — Entre ls que tinguin el meteix nombre de fills seran preferits per al premi: a) Els pares o mares que, donada la seva condició social, atenguin millor a la salut, a l'educació moral i a la cultura del seus fills; b) a les mares viudes o abandonades pels seus marits; c) als pares viudots.

III. — A falta de sollicitants que s trobin en aquestes condicions, la Comissió de Governació apreciarà segons son prudent criteri les adjudicacions que tinguin de proposar a tenor de les circumstancies justificades.

7.^a — Els sollicitants podran justificar pels medis que tinguin més a la mà, els requisits que s exigeixen en els articles anteriors, sense necessitat d'acompanyar amb la sollicitud els corresponents documents extesos en forma legal; però la comissió en cas de qualsevol dubte, podrà exigir la presentació de les partides corresponents i els altres justificants que cregui necessaris, donant a l'efecte un terme prudencial perquè li siguin acompanyats.

Barcelona, 30 de Janer de 1913. — El President, *E. Prat de la Riba*. — El Secretari, *Joan Homs i Homs*.

Junta Municipal de Vocals Associats

EDICTE

Verificat en sessió pública ordinària de segona convocatòria celebrada en el dia d'avui el sorteig dels senyors contribuents, que'n concepte de Vocals associats, han de formar part de la Junta municipal d'aquet terme, durant l'any de 1913, a tenor de lo disposat en l'article 68 de la llei municipal vigent, es fa públic que han resultat elegits els senyors que a continuació s'expressen:

Secció 1.^a — D. Joan Sabaté Casas, don Joan Mestre Miracle; D. Isidro Mestre Baqués; D. Artur Misas Rosés; D. Joan R. Benaprés.

Secció 2.^a — D. Jaume Hill Capdet; don Jaume Mora Rafols; D. Magí Panella Llopis.

Secció 3.^a — D. Jacinto Santacana Parera; D. Joan Gené Pascual; D. Miquel Parcerisas Cáliz.

En Sitges, a 13 de Febrer de 1913. — L'Alcalde, *Pere Carbonell i Mestre*. — P. A. de l'Ajuntament: El Secretari, *Claudi Mas i Jornet*.

EDICTE

Contribucions

D. Magí Anglés, Recaudador de Contribucions en la Zona de Vilanova i Geltrú;

Faig saber: Que amb arreglo al edicte publicat en el Butlletí Oficial del dia 00, la cobransa voluntària de les cuotes del primer trimestre de 1913 per les contribucions territorial, industrial, carruatges i altes, tindrà lloc en aquest districte municipal durant els dies 17, 18 i 19 de l'actual en el local de la Recaudació, situat en la Casa Consistorial, desde les nou del matí a la una de la tarda.

Sitges, 13 de Febrer de 1913. — El Recaudador, *Magí Anglés*.

Empresa Nacional

Societat Catalana de Gas i d'Electricitat

Els que's fixen en els negocis de Catalunya ens tiren en cara que la major part de les nostres empreses van a parar a mans d'estrangers, i lo trist del cas és que tenen raó. Quan se cerquen les causes d'aqueix abandono de part del nostre capital, no és gens difícil esbrinar-les. El nostre temperament està fet per tot allò que representa un esforç individual i claudica aixís que per arribar a terme és indispensable un gran esforç col·lectiu.

Les grans concentracions que avui troben el seu encaix a dins de les societats anònimes que ajunten els grossos capitals que exigeixen les empreses modernes, topen amb la nostra resistència, i és per això que ls estrangers se'n aprofiten. En tot allò que ho pot realitzar un sol home o l'associació familiar, ens trobem amb superioritat manifesta, conseguint una intensitat d'energia que mai consegueix la Societat Anònima, però al bell punt en que l'capital individual és insuficient, i en que és necessari acoplar l'acció i la voluntat de molts capitalistes, per la obtenir els col·loals medis que reclamen les empreses de caràcter públic, allavors semblen uns altres per la manca d'iniciativa que demostrem.

Aixís la nostra industria com els serveis importants que dintre de la vida dels pobles moderns les empreses privades fan efectius, no aniran en lloc mentre l'individualisme no obri el pas al esperit col·lectiu.

Ara mateix, examinant l'Estadística del Registre Mercantil, se veu que anem a la devantera en quant a societats col·lectives i comanditaries i que ns pasen al davant els altres quan de Societats Anònimes se tracta.

D'un temps an aquesta part se noten símptomes d'un canvi de orientació.

Ara mateix, entre les grans obres públiques que's fan per aprofitar les forces hidràuliques de Catalunya, si bé hi ha dues fortes companyies estrangeres que hi treballen amb dalé, hi ha també una companyia catalana que ls hi disputa el terreny. Ens referim a la Catalana de Gas i d'Electricitat, que ha donat l'exemple de lo que es deu fer en materia de concentració.

La Catalana de Gas, que va néixer el any 43 de la passada centuria, i que ha tingut sempre una vida desembrassada, va comensar per fondres amb la Catalana d'Electricitat i últimament amb la Hidro-Eléctrica, constituint ja una Societat Anònima amb un capital de 40 milions de pessetes.

El nostre mercat en general, encara no s'atreveix amb les accions, puix el capital no vol arriscarse, preferint les obligacions que li donen la renda fixa, lo qual no deixa d'esser de vegades una ventajia per a les empreses sòlides que volen aixamplar els seus negocis; amb la seguretat d'obtenir un rendiment superior al del interès del diner.

La Catalana de Gas i d'Electricitat, amb la forsa del seu capital que ja ha arribat a les proporcions degudes per a les empreses de serveis públics, i amb la de son crèdit reconegut, ara fa una crida al nostre capital per a obtenir un emprèstit de 10 milions de pessetes, al 4 1/2 d'interès anyal lliure d'impostos, a l'objecte de desenrotllar plenament son negoci i portar a Barcelona els milers de cavalls de força que posseeix en varis salts del Pirineu.

Hora és ja de que comensém d'emanciparnos i de nacionalitzar les nostres empreses, i per això ens felicitem del camí emprés per la Catalana de Gas i de l'Electricitat, que tindrà en sa totalitat accionistes i obligacionistes catalans, evitant lo que succeeix moltes vegades, que les empreses que no trobaren en son temps diner aquí per a sa fundació, caigudes en poder dels estrangers, vinguin més tart, en plena producció, a vendrens sos títols pel doble o triple preu del que no volguérem donar en son principi, o a cedirnos obligacions que no influeixen per a rés en que l'empresa sigui regida per mans estrangeres, mantenint l'absentisme que fa sortir els majors rendiments dels nostres negocis en profit d'altres països.

F.

Cases barates per a obrers

A instancia de l'Illm. Ajuntament, se ha dictat pel Ministeri de la Governació la disposició que segueix:

REAL DECRETO

A propuesta del Ministro de la Gobernación, de acuerdo con mi Consejo de Ministros,

Vengo en decretar lo siguiente:

Artículo 1.º Con arreglo a lo dispuesto en el artículo 1.º de la Ley de 12 de Julio de 1911, se procederá a la constitución de las Juntas de Fomento y mejora de las habitaciones baratas en Lérida, Gerona y Sitges (Barcelona).

Art. 2.º Las Juntas mencionadas, conforme a lo preceptuado en el artículo 4.º de la ley y 65 del Reglamento, se constituirán interinamente, y formarán parte de ellas un Arquitecto, y donde no lo hubiere una persona de profesión u oficio que se relacione directamente con el ramo de construcción; un Médico y un Concejal, nombrados por el Gobernador de la provincia a propuesta del Ayuntamiento respectivo; dos personas designadas por el Gobernador de entre aquéllas que se hubiesen distinguido notoriamente por su competencia en los estudios sociales o por su interés por las obras de carácter social, y el Inspector del Trabajo del Instituto de Reformas Sociales, allí donde lo hubiere.

Art. 3.º Las Juntas así constituidas, desempeñarán interinamente las funciones que la Ley y el Reglamento les señalan, hasta que dictadas las instrucciones a que se refiere el artículo 65 del Reglamento, pueda procederse a la elección de los cuatro Vocales electivos y a la constitución definitiva de dichas Juntas.

Art. 4.º Los Gobernadores civiles de las provincias respectivas cumplimentarán inmediatamente lo preceptuado en el primer párrafo del citado artículo 65 del Reglamento, para que no sufra demora este servicio, y darán cuenta de ello al Ministerio de la Gobernación.

Dado en Palacio a seis de Febrero de mil novecientos trece. — Alfonso. — El Ministro de la Gobernación, Santiago Alba.

(Gaceta del 7 de Febrero de 1913.)

En la sessió del passat dijous l'Ajuntament acordà proposar al Governador que no haventhi Arquitecte en aquesta vila, nomeni al contractista D. Antón Cartró per a formar part de la Junta interina de Foment i millora de cases barates per a obrers; com a Metge es designa a D. Joan R. Benaprés i com a Regidor a D. B. Julià Massó.

Sessió de l'Ajuntament

ORDINARIA DEL 12

De segona convocatòria, fou presidida pel Sr. Alcalde, D. Pere Carbonell Mestre, concorrenthi els regidors Srs. Dalmau, Selva, Parera, Julià, Durán i Mitjans.

Acte seguit el Consistori va passar a tractar de l'assumpte de les cases barates per a obrers, del que ja ens ocupem en l'article anterior.

A continuació va llegir-se una comunicació del fill del malaguanyat patriar D. Francisco Gumà (q. e. p. d.) rememorant a l'Ajuntament les nostres de condol manifestades en ocasió de la mort del seu senyor pare.

Acte seguit va procedir-se al sorteig dels individus que, en caràcter de contribuents, han de formar part, com a

Vocals associats, de la Junta Municipal per a l'exercici de 1913, havent donat el resultat que s'expressa en l'edicte que publicuem en altre lloc de aquet número.

Llegits els dictamens que la Comissió de Governació dona respectivament als comptes del Cementir, de l'Hospital, del Santuari del Vinet i de la Vigilancia Nocturna, i amb els que està de conformitat; a petició del Sr. Julià queden sobre la taula.

A continuació es dona lectura al dictamen de la Comissió de Obres i Ornat respecte a la manera d'invertir-se les 500 pessetes que en la sessió anterior va resoldres es destinessin a millores urbanes en la realització de les qual puguin trobarhi feina en qualitat de peons alguns dels obrers sabaters que estan en vaga. En tal dictamen, que se aprova per unanimitat, es determina la formació d'una brigada composta de sis individus, i baix la direcció de un peó municipal, que s'edicarà a la urbanització del tròs últim del Passeig Benaprés que llinda amb el de la Ribera.

El Sr. Alcalde proposa, acordantse, que la Comissió vegi si es pot empendre la construcció del mur de contenció del camí de Sant Sebastià, per a dar treball als manobres que estan sense feina, a fi de que no sembli que s'tenen preferencies per determinats obrers.

Se aproven varis comptes.

Passa a informe de la Comissió respectiva una instancia de D. Joaquim Folch Moliner demanant permís per a alsar un metre la seva casa radicada en el carrer de Sant Sebastià, n.º 30.

Llegida una instancia de D. Lluís Comulada, en representació de la societat «Riegos y Fuerza del Ebro», sollicitant el competent permís per a instal·lar dues «palomillas» sostenidores de cables aeris en la fatxada la Casa de la Vila que dona a la Plassa Mercat, se acordà que passi a informe de la Comissió de Obres i Ornat per a el seu informe.

Llegida altra instancia firmada pel propi senyor ostentant el meteix caracter, en la que demana permís per a instal·lar tres pals de «fusta» sostenidors de cables aeris en el torrent de la Bassarodona entre ls carrers de Parelladas i Sant Bonaventura, se acordà no poguer accedir a lo sollicitat, en virtut de que la regla 12.^a del Reglament per a instal·lacions elèctriques disposa que ls tals pals han de ser de «ferro».

I després de pendres algun altre acord de relativa importancia, se aixeca la sessió, als cinc quarts de comensada.

Conflicte obrer

A les deu de la nit del prop passat diumenge a la Casa del Pueblo hi tingué lloc la reunió sollicitada per les Societats Obres de la localitat a l'objecte de tractar de l'actual vaga que sostenen els Constructores de Calsat, a la qual, segons datos oficials, hi assistiren 300 associats.

Parlaren pels obrers de Sitges, Antoni Concepció; Vicens Guillot pels obrers sabaters i Societat «La Armonia», de Barcelona; Andreu Bosch pel «Centro Obrero»; Joan Durán pels agricultors de la localitat, i el sindicalista Buesó, fentho tots en el sentir de persistir amb el major entusiasme per la continuació de la vaga.

Algun dels oradors, estrany a la Societat de Constructores de Calsat, es permeté algun concepte allunyat per complert de la veritat dels fets, i el qual, per avui, ens abstenim de comentar.

El Sr. Alcalde, D. Pere Carbonell, com a President de la J. L. de R. S., ha fet cursar el següent comunicat:

«Cumpleme participar a V. que, prosiguiendo mis gestiones, encaminadas a solucionar la huelga declarada por los constructores de calzado a los Sres. Bartes Hno. y C.^a, R. Termes Junyent, Ferrer y Gibert, y Camps, Socías y C.^a, he comunicado a los primeros las condiciones que V. y demás comisionados obreros me anunciaron en nuestra última entrevista, como acordadas por los huelguistas para reanudar el trabajo, no habiendo logrado mi propósito de que dichos señores las aceptasen. Los Sres. Bartés Hno. y C.^a, lo mismo que los demás fabricantes mencionados, se ratifican en lo expuesto en las cartas de 29 de Enero último y de 1.º de los corrientes, si bien añaden que están

dispuestos a admitir los obreros que se les presenten y ellos necesiten, sin preguntarse si son o no asociados.

Sitges, 10 Febrero 1913.

Sr. Presidente de la «Sociedad de Constructores de Calzado».

El dimars, día 11, la Societat de Constructores de Calsat, el contestà amb el següent ofici:

«En nuestro poder su oficio 193 con fecha 10 de los corrientes y enterados de su contenido, pasamos a contestarle lo que a continuación se detalla.

Agradecemos infinito cuantos trabajos en cumplimiento de su deber ha encaminado para ver si daba fin al actual conflicto. Por nuestra parte, vista la intransigencia de nuestros patronos, no doblegamos nuestro común sentir ni un ápice de lo expuesto en nuestra última visita.

Por todo lo cual le damos las más cordiales gracias.

Vicente Guillot, Pablo Tutusaus, Pedro Urgellés y Luis Larrosa.

Sr. Presidente de la Junta Local de Reformas Sociales.»

(Hi ha un sello que diu: «Sociedad de Constructores de Calzado de Sitges».)

Dijous va reunir-se la J. L. de Reformes Socials, donant compte la Presidencia de lo infructuosos que havien resultat ses gestions encaminades a conjurar l'actual conflicte, per la intransigencia de les dues parts litigants.

En Durán proposà que, en vista de que l'assumpte es feia de difícil solució, la Junta acordés dirigir-se als obrers i als patrons per a que, uns i altres, baix la base de que la jornada de treball quedés reduïda a nou hores i mitja, donguessin per solucionat definitivament el conflicte.

Després de discutida, tal proposició va posar-se a votació, resultant empatada; per lo que la Presidencia tingué de fer valdre el seu vot de qualitat, amb el que la proposició quedà desestimada.

Després va acordar-se comunicar al Sr. Governador l'estat actual del conflicte i, ademés, que dita Junta ha agotat ja tots els medis al seu alçans per a solucionar-lo.

El número d'obers en vaga continúa sent el mateix de la setmana passada:

Per la fàbrica dels Srs. Bartes H^o y C.^a treballen 107 obrers, i 14 a la casa Rafel Termes; continuant tancades les cases de Ferrer y Gibert i Camps, Socias y C.^a

Air al vespre tingué lloc a la «Casa del Pueblo» una reunió general de l'Ofici per a tractar de la vaga.

CRONICA

La Excm. Diputació Provincial en sa darrera sessió va aprovar el repartiment que's fa del capítol dels pressupostos de enguany destinat a Beneficència, y pel qual l'Hospital de Sant Joan Baptista de aquesta vila rebrà una subvenció de 5.000 pessetes destinades a obres.

No cal dir que'l poguer donar aquesta nova ens ompla de goig el cor, doncs és la primera vegada que Sitges reb de la Diputació alguna compensació del valor que com a contingent provincial té assignat.

Aquesta causa, ajuntada a la que fa referència al pagament corrent i atrasos convinguts del contingent provincial, fa que se hagi pogut argumentar de una manera sòlida la petició, la que ha sigut valerosament defensada per tots els diputats provincials de aquest Districte i molt especialment pels senyors Micó i Font i Gumà, els quals han vetllat amb arduïdesa per a que 'ls interessos de Sitges fossin atesos com de justícia calia.

El Nou Hospital, que és honra de Sitges, amb la subvenció de la Diputació de Barcelona, reb el regoneixement de la primera entitat administrativa de la Província; amb lo qual, si algun dia es fes efectiva la extensió hospitalaria, de segur en reberia els beneficis de la nova organització.

A la Corporació Provincial, i en particular als nostres dignes Diputats, grans mercès, per la eloquent demostració de afecte que 'ls ha merescut l'acabament del nostre Hospital.

*

A bordo del trasatlàntic «Montevideo» dilluns passat embarcaren en el port de Barcelona, de retorn a la Isla de Cuba, hont habitualment resideixen, les distingides dames D.^a Llum Cardona de Miró i la Srta. D.^a Maria del Remey de Miró Cardona, esposa i filla, respectivament, de nostre compatriota el general de l'Exèrcit de aquella República don Josep de Miró Argenter.

Tinguen felís viatge, i retornin aviat a terres catalanes, les quals han hagut de abandonar sobtadament a causa de haver rebut noves de que estava malalt a l'Havana un dels seus familiars.

*

Aquesta tarda actuarà en el Teatre del Prado Suburens una companyia dramàtica dirigida pel reputat primer actor D. Hermenegild Goula i de la que forma part l'aplaudida primera actriu donya Carme Parreño, posant en escena el preciós drama «L'Hereueta», del gran Frederic Pitarrà, i el bonic monòlec «La noche antes».

Desde fa uns quants dies es trova malalt, en son domicili de Barcelona, nostre distingit amic En Miquel Utrillo, a qui desitgem una ràpida milloria.

*

ELIXIR CALLOL

Rápido en las convalecencias.

*

El passat dijous, en les galeries del Fayans Català, de Barcelona, va inaugurarshi una exposició de obres pictòriques degudes al jove artista, compatriota nostre, En J. Llopis de Casades.

D'ella, que resulta molt notable, ens en ocuparem detingudament en nostre pròxim número.

*

Cridem l'atenció dels nostres llegidors sobre l'article que, degut a la ploma de l'eminent economista D. Frederic Rahola i transcrit de «La Veu de Catalunya», fa referència a la operació bancària anu-

lada en la secció corresponent de aquest número per la Societat Catalana de Gas i d'electricitat de Barcelona.

*

Demà, a dos quarts de quatre, en la Iglesia parroquial es donarà comens a una novena en honor de la Verge del Vinyet per a implorarli una reparadora pluja que assaoni convenientment els nostres camps, tant i tant assedegats.

*

Dilluns passat va deixar d'existir a Barcelona D. Enric Dini Dini, bondados pare de nostre apreciat amic, vicari que fou d'aquesta Parroquia i avui ho és de la de la Bonanova, Mossén Ferrán Dini, Pvre., a qui, lo meteix que a la demés familia del finat, acompanyem en la pena que amb tal motiu l'aclapara.

*

Prova eloquent de les grans simpaties de que, per les seves virtuts i premisses de caràcter, gosava en vida la que fou bondadosa

compatriota D.^a Antonia Brunet, vda. de don A. Robert Aldrofeu, deixada de existir el dia 3 del corrent mes en aquesta vila, ho resulta sens dupte, lo sumament concorreguts que van veures els funerals celebrats dimars últim en nostra parroquia per a l'etern descans de l'ànima de la finada.

Reiterem amb tal motiu a la seva familia la sincera expressió del nostre condol.

*

En la Parroquial iglesia de Santa Agna, de Barcelona, divendres últim van dirse misse en sufragi de l'ànima del que fou apreciat compatriota D. Joseph Robert Coral; haventse vist totes elles forsa concorregudes, especialment de sitgetans residents a la capital.

A ses desconsolades germanes i demés familia reiterem amb tal ocasió el testimoni del nostre condol.

*

IMPREMTA Y LLIBRERIA : J. SANTACANA
CARRER DE LES PARELLADAS, 9 : SITGES

Catalana de Gas y Electricidad, S. A.

Antes «Sociedad Catalana para el alumbrado por Gas»

Constituida en 28 de Enero de 1843

Capital social: 40.000.000 de pesetas

SUSCRIPCION PUBLICA de 20.000 Obligaciones Hipotecarias
4 y medio por 100 libre de impuestos presentes y futuros

Estas obligaciones son de **500 pesetas** nominales cada una con interés de $4\frac{1}{2}\%$ anual, **libre de impuestos**, pagadero por trimestres que vencen en 1.º de Julio, 1.º de Octubre, 1.º de Enero y 1.º de Abril de cada año. — Excepcionalmente el primer cupón de Julio próximo será de 7'50 pesetas, correspondientes a 4 meses de interés.

Se reembolsarán a la par por sorteos anuales en el plazo de 47 años a partir de 31 de Diciembre de 1915 fecha en que se efectuará el primer reembolso.

Garantías: Primera hipoteca sobre la Fábrica de Electricidad y edificios anexos en la Calle de Roger de Flor de Barcelona, con su maquinaria, transmisiones, enseres y las redes de canalización que forman parte de la explotación eléctrica, además de la garantía general de la Sociedad.

La Banca Arnús, en unión de los Sres. Taberner, Carles-Tolrà y Manaut, S. en C., con el «Sindicato de la Asociación de Banqueros de Barcelona» han adquirido en firme las citadas obligaciones y las ofrecen en suscripción pública que tendrá lugar el día **20 Febrero actual**, de 9 a 18, en las oficinas de las siguientes casas de Banca:

**Banca Arnús, Sucesora de Evaristo Arnús
Taberner, Carles-Tolrà y Manaut, S. en C.
Sociedad Anónima Arnús-Garí**

J. Marsans Rof é Hijos

Garriga Nogués Sobrinos, S. en C.

Tusquets y Compañía, S. en C.

Jover y Compañía

Hijos de F. Mas Sardá

Nonell, Rovira y Matas

Rosés y Compañía

Pedro Mir

Parasols y Caralps

Condiciones de la suscripción

El precio de la suscripción es de **97 por 100** o sean **485** pesetas por título, a pagar en la forma siguiente:

Ptas. 50 en el acto de la suscripción y
» 435 en el día 4 de Marzo próximo

Total Ptas. 485, entregándose los títulos definitivos con cupones calculados desde 1.º de Marzo próximo.

Se gestionará la inclusión de estas Obligaciones en la cotización oficial de la Bolsa de Barcelona. Si en la suscripción pública se pidiesen mayor número de títulos de los ofrecidos, se procederá a prorrateo, despreciando las fracciones inferiores a medio título.

Nota importante

Se concede a los señores poseedores de obligaciones de la antigua Sociedad Catalana de Alumbrado por Gas el derecho de suscribir, sin sujetarse a prorrateo, una obligación de la nueva emisión por cada una de aquellas. Para hacer uso de este derecho deberán ser presentadas las antiguas obligaciones, o sus resguardos de depósito, hasta el día 18 del actual, bajo factura numerada en cualquiera de los establecimientos antes citados.

Las suscripciones por correspondencia se reciben desde hoy en los Establecimientos arriba indicados.

CORSE S.^a
ULTIMO MODELO.
DE PARIS
se confeccionan en Villanueva y Geltrú: Plaza Miró, 4
Calle Mayor, 42: Colchonería Moderna

Instalacions eléctriques
VALENTI ARRASA
Pròxima apertura de la Sucursal: Carretera, 21-SITGES

Aquesta antiga Casa, autoritzada per la
«Companya Barcelonesa d'Electricitat»,
ofereix els seus serveis als veïns d'aques-
ta vila per a instal·lacions d'il·luminat, forsa
mòtil, calefacció, telefons, para-llamps,
timbres elèctrics, etc., etc.

Despatx Central, Estruch, 9 — Telèfon, 2055
BARCELONA

LAMPISTERIA DE LLUIS MARCET ESTEBANELL

**Instalacions de llum elèctrica, telèfons, ven-
tiladors, timbres, para-llamps, etc.**

**Variat assortit de aparatos pera electricitat:
Bombetes de les millors marques i demés
materials concernents al ram de Lampisteria.**

Carrer de Sant Pere, 11

Sitges

Sucursal de LA HORTICIA: Ignacio Conillas

Santiago Rusiñol, 1 bis : SITGES Aragó, 306 y 308 : BARCELONA

Construcció de Parcs i Jardins : Adorno de Salons
per a banquets i bodes : Tot lo concernent al ram de
Floricultura : Exportació a províncies i Ultramar
d'arbres fruiters i d'adorno : Especialitat en tota
classe de plantacions per contracte, etcètera, etc.

Les demandes són complimentades amb tota urgència.

MALVASIA de Ca'n LLOPIS

Se'n ven a 10 rals litro
y també embotellada

Carrer Sant Bonaventura, 19 : SITGES

MAGÍ HILL

RECADER de Sitges a Barcelona

S'ha fet càrrec de l'acreditada «Agència Carbonell», servint ab la meteixa puntualitat tots els encàrrecs que se li confien.

SITGES: Carrer Major, 41, pis; y Carrer de Jesús, 4
BARCELONA :
Gignás, 12; Petritxol, 12; y Passeig de Gràcia, 56

DOS VIATGES DIARIS

GRAN ÈXITO

DIEZ MIL suscriptoras en seis meses

La Reine de la Mode

Revista de Modas Francesas; la más completa y la más práctica. — Se recomienda en todas las casas. — Se publica del 5 al 10 de cada mes. — 120 modelos de todas clases de vestidos para señoras, niñas, niños, un patrón cortado al natural contenido en una : : cubierta artística en colores : : :

PRECIOS DEL ABONO

Un año, 12 ptas., 6 meses 6'50 ptas.
Número de muestra, 1'25 pesetas

NOTA. — Con el fin de recompensar a los clientes que nos honran con su confianza, regalaremos por cada abono u orden de renovación hecho directamente una magnífica carpeta para conservar los figurines : : : rines : : : :

Se suscribe en la imprenta de este periódico

EL GLOBO : Major, 13

Gran assortit de BEBES y artículos de lujo pera REYS, rebuts directament d'una fàbrica alemanya.

PREUS SENSE COMPETENCIA

Gran Tintorería de robes usades

a l'altura de les millors de sa classe
BENET · DURAN

Se treballa la seda, llana, cotó, yute, vellut, etc.
ESPECIALITAT EN EL RENTAT EN SÈCH

MAJOR, 25 : SITGES

Nou horari de trens**Surten de Barcelona cap a Sitges**

A les 5:50: Correu per Picamoixons, ab cotxes 1.^a, 2.^a y 3.^a
» 8:35: Exprés per Valencia, ab cotxes 1.^a, 2.^a y 3.^a
» 9:23: Correu per Madrid, ab cotxes 1.^a, 2.^a y 3.^a
» 10:06: Mixte per Tarragona, ab cotxes 1.^a, 2.^a y 3.^a
» 11:47: Lleuger per Vilanova, ab cotxes 2.^a y 3.^a
» 13:05: Correu per Reus, ab cotxes 1.^a, 2.^a y 3.^a
» 15:04: Mixte per Madrid, ab cotxes 1.^a, 2.^a y 3.^a
» 18:24: Lleuger per Tarragona, cotxes 2.^a y 3.^a
» 20:05: Correu per Valencia, cotxes 1.^a, 2.^a y 3.^a

Surten de Tíges cap a Barcelona

A les 5:06: Tren mixte, ab cotxes de classes 2.^a y 3.^a
» 6:42: Correu de Valencia, cotxes 1.^a, 2.^a y 3.^a
» 8:31: Lleuger de Tarragona, cotxes 1.^a, 2.^a y 3.^a
» 9:48: Mixte de Tarragona, ab cotxes 3.^a
» 11:36: Mixte de Madrid, ab cotxes 1.^a, 2.^a y 3.^a
» 14:14: Lleuger de Vilanova, ab cotxes 2.^a y 3.^a
» 16:18: Correu de Madrid, ab cotxes 1.^a, 2.^a y 3.^a
» 17:16: Exprés de Valencia, ab cotxes 1.^a, 2.^a y 3.^a
» 19:20: Lleuger de Sant Vicens, cotxes 2.^a y 3.^a
» 21:28: Mixte de Valencia, ab cotxes 2.^a y 3.^a

APRENT Se'n necessita ún en aquesta impremta

SOBRE · MONEDER

PERA LA CIRCULACIÓ DE VALORS EN METALLIC

Servey Postal Oficial, creat per Real Decret de 30 de Novembre de 1899

El Sobre-Moneder circula entre tots els pobles de la Península, Islas Balears, Canarias y Cestas de África, y abont no 11 hagi Administració de Correos, están obligats a admetre a la circulació els carters y pectons rurals. El Sobre-Moneder es el medi més cómodo, sencill y segur per a remetre diner per correos certificats, desde cinco céntimos fins a 50 pesetes, en qualsevol classe de moneda y en tota mena de fraccions. Ab el Sobre-Moneder s'evita al públich las molestias de tots els sistemas de giro; no es necessari el requisit de coneixement y s'entrega pel carter en el domicili del destinatari, encare que sigui en el poblet més petit. Es indispensable pera encàrrecs al Comerç, suscripcions de periódicos, demandas de llibres, pensions, mesades, etc., etc. Unica que resol las dificultats de giro de petites quantitats. El Sobre-Moneder té la garantia del Estat, que abona la quantitat declarada en cas de extravio. La Companyia Arrendataria de Tabacos té la exclusiva pera la venta del Sobre Moneder y l'expén en tots els Estanchos al preu de 25 céntims y abona als seus expendedors el 10 per 100 de Premi de venta. Las demandas als Representants y subalterns de dita Companyia Arrendataria en cada Provincia.

Oficina : Serrano, 18, MADRID



Camiseria y Corbateria

32, BOQUERIA, 32

• BARCELONA •

GRAN ASSORTIT

en

camisas, corbates, mocadors
y tots els articles pertanyents al ram

La Camiseria que ven més barata
Especialitat en camisas a mida

DR. MAGIN FARRAN

Cirujano - DENTISTA
NORTEAMERICANO

VILLANUEVA Y GELTRU

Rambla Principal, n.º 51

Horas de visita : Días laborables
Los lunes y martes :
de 2 y media a 6 de la tarde;
miércoles: de 9 y media a una

Las manufacturas alemanas al precio de coste más 10 por 100

Relojes de toda clase
joyería y platería
máquinas para retratar (desde 25 Ptas.)
cinematógrafos (desde 50 Ptas.)
máquinas para coser (desde 75 Ptas.)
máquinas para escribir (desde 100 Ptas.)
bicicletas (desde 75 Ptas.)
motocicletas (desde 300 Ptas.)
automóviles (desde 3000 Ptas.)
armas de toda clase
gemelos y lentes de última moda
muebles de toda clase
confección para Señora y Caballero

poniéndose en cuenta el precio original de coste. El beneficio de la casa consiste únicamente en 10 % que se aumentan el precio de coste mencionado.

Por ejemplo : N.º 10000 A, reloj de oro para Señora
precio de coste Ptas. 22'50
más 10 % » 2'50
precio de venta Ptas. 25'00

Se efectúan pedidos desde 25 pesetas en adelante
Facilidades de pago para personas de garantía
En todos los ramos susodichos hay constantemente objetos usados que por cualquier motivo se venden a precios excepcionales. — Una lista mensual de tales ocasiones se manda a quien la desee. — Pídanse ofertas (incluyendo el sello para la contestación) a la casa

Arnold Feuer, Berlin-Charlottenburg, Gervinusstr. 24

Los respectivos catálogos con dibujos y precios se mandan contra envío de 1 peseta en sellos de correo que el hacer un pedido se deduce del importe. Indíquese el artículo que se desea.

OJO Cartas para Alemania cuestan 25 céntimos. No se pueden admitir las cartas insuficientemente franqueadas. **OJO**

Se admiten representantes serios

El Dr. S. FONT Y FALP ab J. ARMENGOL Y JUVANTENY
(metge dentista) (mecanic dentista)

Ha traslladat son gabinet del carrer de Sant Francisco, 36, al

Carrer Isla de Cuba, núm. 8, SITGES

... el cual será obert tots els dissabtes : : : :

BARCELONA: Carrer CLARIS, núm. 38, xanflá Carrer de Diputació

Compañía Proveedora de Carnes ALEMANY (S. en C.)

Proveedores de S. E. el Doctor Laguarda, Obispo de Barcelona; de los Sres. «Badosa y C.» de Garraf; de la fábrica cementos de los Sres. «M. C. Butsers y Fradera» y otras altas empresas.

Domicilio social : San Francisco, 54 : SITGES

Esta casa expende en sus mesas de la Plaza Mercado carne de Ternera procedente de 1 s famosas ganaderías de Galicia, a 1 peseta libra.

Carnero a 0'70 ptas. los 400 gramos.

Cordero a 1 peseta los 400 gramos.

Cabrito a 1 peseta los 400 gramos.

Castrón a 0'60 ptas. los 400 gramos.

Mesas en la Plaza del Mercado, números 4, 8 y 9

Servicio domicilio por dependientes de la casa

Franc.º Yll

ENCARGOS RAPIDOS

SITGES : Parelladas, 58 y Cap de la Vilà 2.

BARCELONA : P. Gracia, 46, Colmado Jorba

Asahonadors, 35, junto a la calle de la Princesa.

Paseo de Gracia, número 46

COLMADO · JORBA

TUPINAMBA
TOSTADERO DE CAFÉ
AROMA CONCENTRADO CON REAL PRIVILEGIO.
TODOS LOS CAFÉS DE ESTA CASA PUEDEN SER SOMETIDOS A UN RIGUROSO ANALISIS
Sucursal en SITGES:
JOSÉ BARTROLÍ, Nueva, 11

AGENCIA DE ENCARGOS

A GRAN VELOCIDAD

Fulgencio Sanahuja

Dos viajes diarios : : : mañana y tarde

BARCELONA : Petit Terminus, Aragón, 280 (frente al Apeadero); Hospital, 9; Plaza Comercial, 10 (Centro de Recaderos) frente del Mercado del Borné, Teléfono, 1909.

SITGES : Calle de Jesús, número 16 : SITGES

Máquinas SINGER

para coser y bordar y para toda clase de Industria en que se emplea la costura. — — —

SE CEDEN TODAS LOS MODELOS A 2'50 pesetas semanales

Las hay Industriales, Domésticas, Rotativas, Oscilantes, Vibrantes y Familiar reciproca.

PIDANSE CATÁLOGOS ILUSTRADOS

Representante en Sitges :

JOSE SELVA: Calle Aygua, 4

en donde encontrarán, como siempre, toda clase de piezas, agujas y demás accesorios exclusivamente para las acreditadas máquinas de la CASA SINGER.

IMPREMTA
JACINTO SANTACANA
SITGES

PHOSPHORRENAL == ROBERT

GRAN RECONSTITUYENTE